

Ptolemaic: A Selective Bibliography

A. General Introduction

- Sauneron, S., „L’écriture ptolémaïque“, in *Textes et Langues de l’Égypte Pharaonique. Cent cinquante années de recherches 1822 – 1972. Hommage à Jean-François Champollion*, (Bibliothèque d’Étude 64/1), Cairo: IFAO, 1972, p. 45–56. [F707/I]
- Sauneron, S., „La grammaire des textes ptolémaïques“, in *Textes et Langues de l’Égypte Pharaonique. Cent cinquante années de recherches 1822 – 1972. Hommage à Jean-François Champollion*, (Bibliothèque d’Étude 64/1), Cairo: IFAO, 1972. p. 151–156. [F707/I]
- Sauneron, S., „La philosophie d’une écriture“, in Sauneron, S., *Esna VIII. L’écriture figurative dans les textes d’Esna*, Cairo: IFAO, 1982, p. 47–80. [A145/VIII]

B. The Ptolemaic Writing System

- Junker, H., *Über das Schriftsystem im Tempel der Hathor in Dendera*, Berlin: Schaefer 1903. [F287 and F714]
- Fairman, H.W., „An Introduction to the Study of Ptolemaic Signs and their Value“, BIFAO 43 (1945), p. 51–138.
- Fairman, H.W., „Notes on the Alphabetic Signs Employed in the Hieroglyphic Inscriptions of the Temple of Edfu“, ASAE 43 (1943), p. 193–310.
- Fairman, H.W., „Ptolemaic Notes“, ASAE 44 (1944), p. 263–277.
- Kurth, D., „Die Lautwerte der Hieroglyphen in den Tempelinschriften der griechisch-römischen Zeit — Zur Systematik ihrer Herleitungsprinzipien“, ASAE 69 (1983), p. 287–309.

C. Ptolemaic Sign List

- Daumas, F. (ed.), *Valeurs phonétiques des signes hiéroglyphiques d’époque gréco-romaine I–IV*, Montpellier : Publications de la Recherche – Université de Montpellier 1988–1995. [F964 /I–IV]
- Cauville, S., *Le fonds hiéroglyphique au temps de Cléopâtre*, Paris: Cybèle 2001. [F1207]
- Leitz, C., *Quellentexte zur ägyptischen Religion I. Die Tempelinschriften der griechisch-römischen Zeit*, in L. Gestermann – C. Leitz (eds.), *Einbrungen und Quellentexte zur Ägyptologie II*, Münster: Lit Verlag 2004, p. 153–175 (basic signlist). [N404]

D. Dictionaries, Lexika, ...

- Fairman, H., „Some Unrecorded Ptolemaic Words“, ZÄS 91 (1964), p. 4–11.
 - Wilson, P., *A Ptolemaic Lexikon. A Lexicographical Study of the Texts in the Temple of Edfu*, (OLA 78), Leuven: Peeters 1997. [P208]
 - Leitz, C. – Budde, D. – Dils, P. – Goldbrunner, L. – Mendel, D. – e.a., *Lexikon der ägyptischen Götter und Götterbezeichnungen I–VIII*, (Orientalia Analecta Lovaniensia 110–116 and 129), Leuven: Peeters 2002–2003. [LGG] [P208]
- | | |
|-------------------------|-------|
| * Volume I (OLA 110) | 3-y |
| * Volume II (OLA 111) | ʕ-b |
| * Volume III (OLA 112) | p-nbw |
| * Volume IV (OLA 113) | nbt-h |
| * Volume V (OLA 114) | h-h |
| * Volume VI (OLA 115) | h-s |
| * Volume VII (OLA 116) | š-d |
| * Volume VIII (OLA 129) | Index |

E. Ptolemaic Grammar

- Junker, H., *Grammatik der Dendaratexte*, Leipzig: Hinrichs'sche Buchhandlung 1906. [F204]
- Daumas, F., *Les moyens d'expression du Grec et de l'Égyptien comparés dans les décrets de Canope et de Memphis*, (Supplément aux Annales du Service des Antiquités de l'Égypte 16), Cairo : IFAO 1952. [A388]

F. Bibliographies of Ptolemaic Texts

- Leitz, C. (ed.), *Kurzbibliographie zu den übersetzten Tempeltexten der griechisch-römischen Zeit*, (Bibliothèque d'Etude 136), Cairo: IFAO 2002. [N388]
- Grenier, J.-C., *Temples ptolémaïques et romains. Répertoire bibliographique. Index des citations 1955–1974, incluant l'index des citations de 1939 à 1954 réunies par N. Sauneron*, (Bibliothèque d'Etude 75), Cairo: IFAO 1979. [A633]

G. Iconography

- Vassilika, E., *Ptolemaic Philae*, (Orientalia Lovaniensia Analecta 34), Leuven: Peeters 1989, esp. p. 83–123 and catalogue p. 293–398. [P208].

H. History

- Hölbl, G., *A History of the Ptolemaic Empire*, London – New York, 2001 [—] (= translation with updated bibliographical references of the original German version: Hölbl, G., *Geschichte des Ptolemäerreiches. Politik, Ideologie und religiöse Kultur von Alexander dem Grossen bis zur römischen Eroberung*, Darmstadt 1994). [H700]
- Green, P., *Alexander to Actium. The Hellenistic Age*, London: Thames and Hudson 1990.
- Bowman, A.K., *Egypt after the Pharaohs. 332 BC – AD 642*, Berkeley 1986. [H597]
- Hölbl, G., *Altägypten im römischen Reich. Der römische Pharao und seine Tempel 1. Römische Politik und altägyptische Ideologie von Augustus bis Diocletian, Tempelbau in Oberägypten*, (Sonderbände der Antiken Welt. Zaberns Bildbände zur Archäologie), Mainz, 2000, pp. 9–46. [A1206]
- Bagnall, R.S., *Egypt in Late Antiquity*, Princeton 1993.

I. Varia

- A “basic” (800 plus references) bibliography on numerous aspects of Egypt in the Ptolemaic period can be found on the website of the *Bibliothèque des Sciences* of the *Université de Lille III* (<http://www.scd.univ-lille3.fr/bsa/Ptolemaica.htm>)

THE TEMPLE OF HORUS AT EDFU

— Selective bibliography —

a. Publication of the inscriptions and reliefs

- M. DE ROCHEMONTEIX – E. CHASSINAT, *Le temple d'Edfou* I–II, revised edition by S. CAUVILLE – D. DEVAUCHELLE, (MIFAO 10–11), Cairo 1984–1990. [A735/I.1–4 and A735/II.1–2]
- E. CHASSINAT, *Le temple d'Edfou* III, (MIFAO 12), Cairo 1928. [A201]
- E. CHASSINAT, *Le temple d'Edfou* IV–XIV, (MIFAO 21–31), Cairo, 1929–1934. [A201]
- E. CHASSINAT, *Le mammisi d'Edfou*, (MIFAO 16) Cairo 1939. [A466/I–II]
- S. CAUVILLE – D. DEVAUCHELLE, *Le temple d'Edfou* XV, (MIFAO 32), Cairo 1985. [A201]

b. Translations

Since 1986 the Egyptological Department of the University of Hamburg under the direction of Dieter Kurth has undertaken a long-term project with the aim to translate and study the Ptolemaic inscriptions and reliefs from the temple of Edfu — especially the texts from volumes IV to VIII (for more information: <http://www.rrz.uni-hamburg.de/Edfu-Projekt/Edfu.html>). At present two volumes with translations have appeared:

- D. KURTH e.a., *Die Inschriften des Tempels von Edfu. Abteilung I Übersetzung. I. Edfou VIII*, Wiesbaden 1998. [F1162]
- D. KURTH e.a., *Die Inschriften des Tempels von Edfu. Abteilung I Übersetzung. II. Edfou VII*, Wiesbaden 2004. [—]

Kurth also published more popular works with translations of a series of texts from the temple of Edfu:

- D. KURTH, *Treffpunkt der Götter. Inschriften aus dem Tempel des Horus von Edfu*, Zürich – München 1994. [F1039]
- D. KURTH, *Edfu: ein ägyptischer Tempel, gesehen mit den Augen der alten Ägypter*, Darmstadt 1994. [A990]
- D. KURTH, *The Temple of Edfu: a guide by an ancient Egyptian priest*, Cairo 2004. [H941]

For translations of individual scenes and inscriptions, consult:

- C. LEITZ (ed.), *Kurzbibliographie zu den übersetzten Tempeltexten der griechisch-römischen Zeit*, (BdE 136), Cairo 2002, p. 51–117. [N388]. The online version can be consulted at:

http://www.ifao.egnet.net/doc/PubEnLigne/Monographies/IF897_BDE136_2004.pdf

c. Important studies

The members of the Edfu Projekt at the University of Hamburg publish the series *Die Inschriften des Tempels von Edfu. Begleitheft*. Thus far the following volumes have appeared:

- D. KURTH (ed.), *Edfu: Studien zu Ikonographie, Textgestaltung, Schriftsystem, Grammatik und Baugeschichte*, (Die Inschriften des Tempels von Edfu. Begleitheft 1), Wiesbaden 1990. [F972]
- S. RÜTER, *Habt Ehrfurch vor der Gottheit NN. Die snd-n-Hymnen in den ägyptischen Tempeln der griechisch-römischen Zeit*, (Die Inschriften des Tempels von Edfu. Begleitheft 2), expected spring 2005. [—]
- H. KOCKELMANN, *Die Toponymen- und Kulnamenlisten zur Tempelanlage von Dendera nach den hieroglyphischen Inschriften von Dendera und Edfu*, (Die Inschriften des Tempels von Edfu. Begleitheft 3), Wiesbaden 2002. [—]
- D. KURTH (ed.), *Edfu: Studien zu Vokabular, Ikonographie und Grammatik*, (Die Inschriften des Tempels von Edfu. Begleitheft 4), Wiesbaden 1994. [F1161/IV]
- D. KURTH (ed.), *Edfu: Bericht über drei Surveys; Materialien und Studien*, (Die Inschriften des Tempels von Edfu. Begleitheft 5), Wiesbaden 1999. [F1161/V]

The daily temple ritual and the main festivals of the temple of Edfu are dealt with in:

- M. ALLIOT, *Le culte d'Horus à Edfou au temps des Ptolémées I-II*, (BdE 20.1/2), Cairo 1949–1954. [N157/I-II]

Important remarks on the study of Alliot can be found in:

- H.W. FAIRMAN, „Worship and Festivals in an Ancient Egyptian Temple“, *BJRL* 37 (1954–1955), p. 165-203.

Other important studies of various aspects of the temple of Edfu (chronologically) :

- H. FAIRMAN, „The Myth of Horus at Edfu – I“, *JEA* 21 (1935), p. 26–36.
- A. M. BLACKMAN – H.W. FAIRMAN, „The Myth of Horus at Edfu – II“, *JEA* 28 (1942), p. 32–38; *JEA* 29 (1943), p. 2–36; and *JEA* 30 (1944), p. 5–22.
- A. GARDINER, „Horus the Behdetite“, *JEA* 30 (1944), p. 23–60.

- A. M. BLACKMAN – H.W. FAIRMAN, „The Consecration of an Egyptian Temple According to the Use of Edfu“, *JEÄ* 32 (1946), p. 75–91.
- A. M. BLACKMAN – H.W. FAIRMAN, „The Significance of the Ceremony *ḥw.t bḥsw* in the Temple of Horus at Edfu“, *JEÄ* 35 (1949), p. 98–112 and *JEÄ* 36 (1950), p. 63–81.
- C. DE WIT, „Inscriptions dédicatoires du temple d’Edfou“, *CdE* 36 (1961), p. 56–97 and 277–320.
- P. DERCHAIN, „Un manuel de géographie liturgique à Edfou“, *CdE* 37 (1962), p. 31–65.
- E. REYMOND, „Worship of the Ancestor Gods at Edfu“, *CdE* 38 (1963), p. 57–70.
- E. REYMOND, *The Mythical Origin of the Egyptian Temple*, New York 1969. [N254]
- D. MEEKS, *La grande texte des donations au temple d’Edfou*, (BdE 59), Cairo 1972. [F928]
- H.W. FAIRMAN, *The Triumph of Horus. An Ancient Egyptian Sacred Drama*, Berkeley 1974 [F779]
- M. IBRAHIM, *The Chapel of the Throne of Re of Edfu*, (BAe 16), Brussel 1975. [—]
- S. CAUVILLE, *La théologie d’Osiris à Edfou*, (BdE 91), Cairo 1983. [N239]
- D. KURTH, *Die Dekoration der Säulen im Pronaos des Tempels von Edfu*, Göttinger Orientforschungen 4/11, Wiesbaden 1983. [P229]
- S. CAUVILLE, *Edfou*, (BiGen 6) Cairo 1984 [—]
- S. CAUVILLE – D. DEVAUCHELLE, „Le temple d’Edfou: étapes de la construction, nouvelles données historiques“, *RdE* 35 (1984), p. 31–55.
- R.B. FINNESTAD, *Image of the World and Symbol of the Creator. On the Cosmological and Iconological Values of the Temple of Edfu*, (Studies in Oriental Religion 10), Wiesbaden 1985. [—]
- P. GERMOND, *Les invocations à la Bonne Année au temple d’Edfou*, (Aegyptiaca Helvetica 11) , Basel 1986. [P240]
- S. CAUVILLE, *Essai sur la théologie du temple d’Horus Edfou*, (BdE 102), Cairo 1987. [F969/I–II]
- D. KURTH, „Über den Ursprung des Tempels von Edfu“, in: U. Verhoeven and E. Graefe (eds.), *Religion und Philosophie im alten Ägypten. Festschrift für Philippe Derchain zu seinem 65. Geburtstag am 24. Juli 1991*, (OLA 39), Leuven 1991, p. 189–202. [P208]
- F. LABRIQUE, *Stylistique et théologie à Edfou. Le rituel de l’offrande de la campagne : Etude de la composition*, (OLA 51), Leuven 1992. [P208]